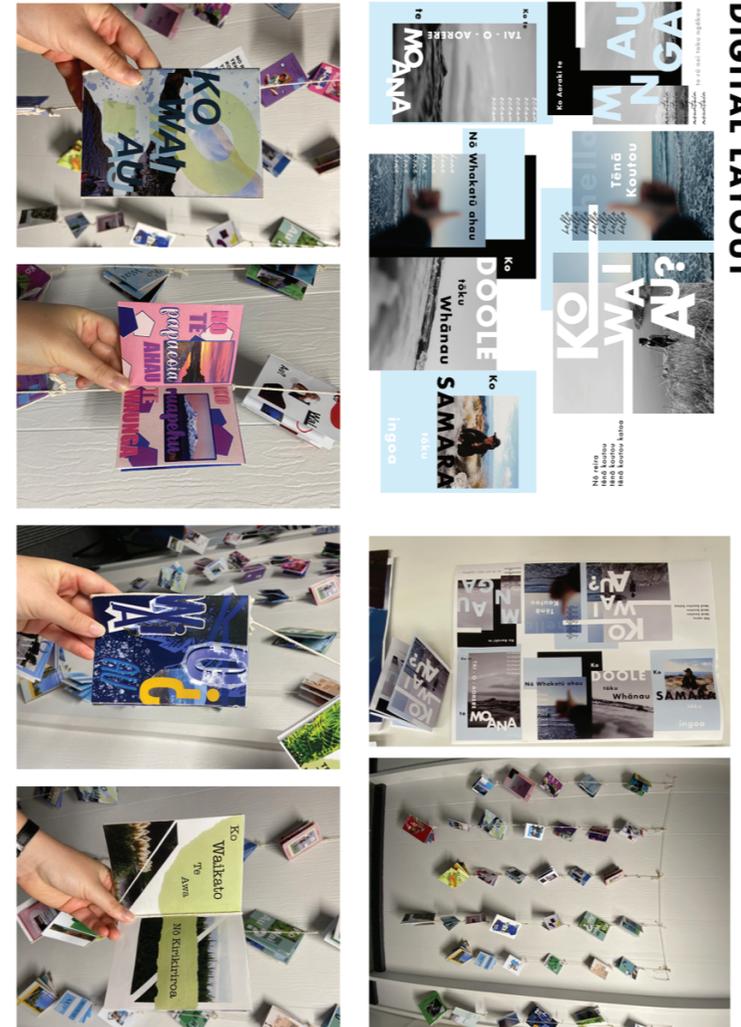


KO WAI AU? WHO ARE YOU?

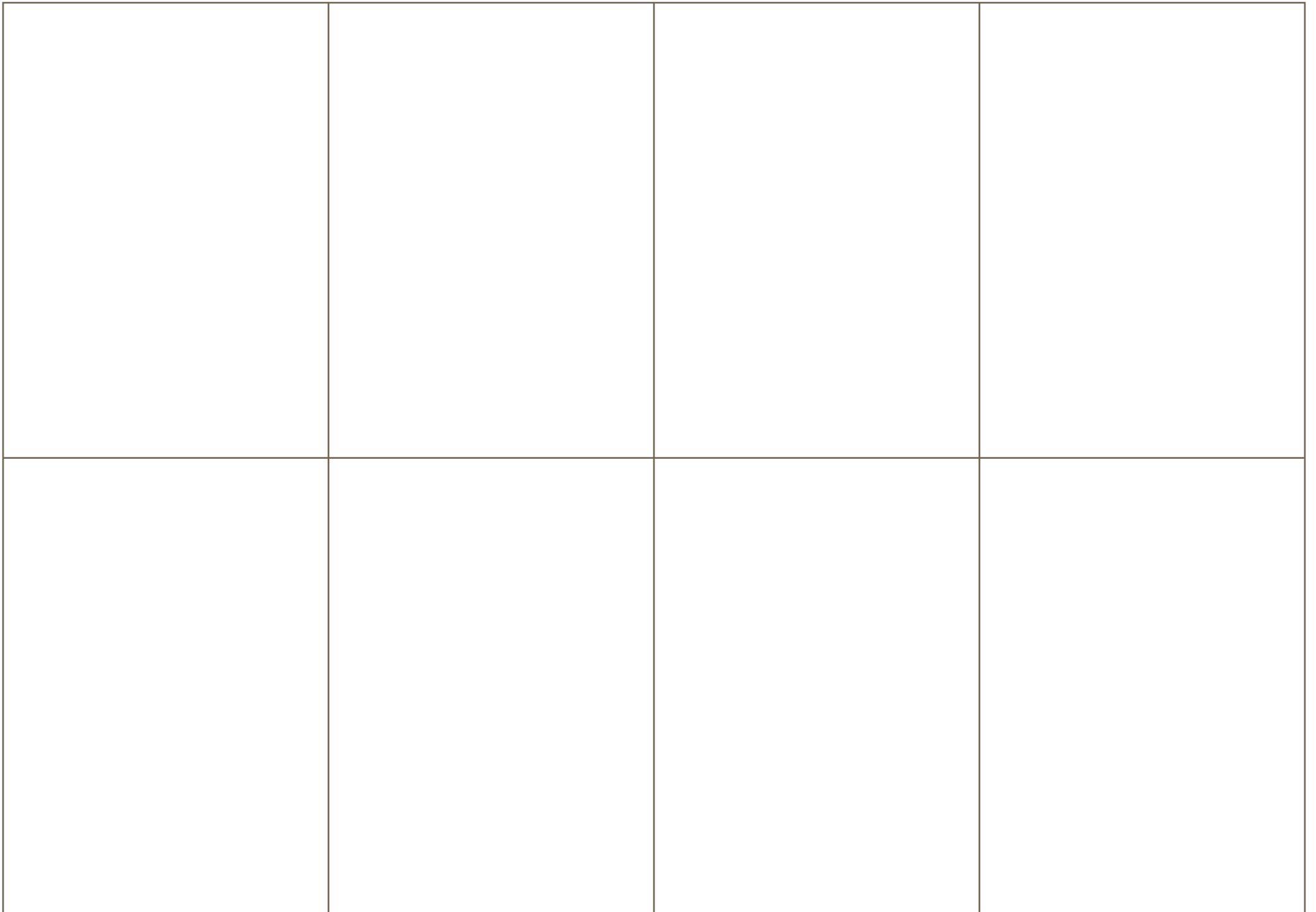
AIM OF THIS PROJECT

1. To learn your Pepehā (Māori is an official language of Aotearoa)
2. To learn design and layout by making a booklet made out of one page
3. To understand layering and colour and how these things work to make your project more interesting.
4. To experiment with lots of different media and learn new skills

Keeping in mind the fact that our people, in their tīkanga, face that direction for guidance, what better place could there be to start introducing ourselves! For we are the children of the whenua, of the moana, of the awa and of our tūpuna. To introduce ourselves - we tell the story of how we arrived here, and the story does not start with ourselves!!! But before we journey back in time we should anchor ourselves to this whenua. Mau is hold, therefore our Maunga (mountain) will anchor us here. How did our tupuna come? They crossed the Moana, (oceans) the vast stretches of Te Moana Nui a Kiwa (Pacific Ocean) and followed the Awa (rivers) to come to the final resting places of their Waka (canoes). From the Waka came the Rohe (districts) which sub divided into the Iwi then into the Hapū. Each hapu is affiliated with a Wāhi (place) and in each wāhi is a Marae. Your Kaumātua (Grandparents) come from the Marae, your Mātua (parents) come from them and then there is You. The next thing to do is to put all of this into Te Reo. Using "Te _____" is saying that such and such is "THE mountain" etc. However, remember about each Iwi having different tikanga? What is the mountain for one is not the mountain for another. Using Tāku implies that you are superior to what you are talking about. Using Tōku/ŌKU implies what you are talking about is superior to you. Everyone uses different templates (maunga first, or waka first etc) that matters not (to me). It is YOUR Pepeha - you tell your story how your tribe/kaumatua/wānanga teaches you. So long as tikanga is adhered to, we still learn about each other. We still come to know you, and your pepeha tells us who you come from, where your people came from, as we try to make connections whilst listening. Taiuiwi - refers to those not born of this land. Pākehā - refers to European/Caucasian born here. I do not advise non-Māori to claim MANA WHENUA. Unless you whakapapa directly back to ancestral land sites, do not claim them.



this side upside down



Using the guide, do your first draft as sketches to do a vision for what you want it to look like, then cut it and fold it.

LAYOUT

the words can be a big piece of each page, or they can be small and you can use most of the page for images.

PLACE OF BIRTH	RIVER	MOUNTAIN	HELLO PAGE
FAMILY NAME	YOUR NAME	LAST PAGE THANKS	FRONT PAGE INTRO

MEDIA you can do this in:

1. You can draw/paint it/collage it, stitch it!
2. You can use your personal photography that you already have, or take new photos. (eg you can use our studios to take portraits) You can then put these photos into the computer and write on top of them
3. You can learn digital programs to set it up and try some cool effects and layouts
4. You can do a combination of lots of things :) *Each page can be different.*

WHY are we doing this in Māori?

Because it is an official language of NZ, and it's a really nice way of talking about the land that is important to you Plus you can learn something new you might use one day!

FILL IN YOUR PEPEHA

MAORI:

Tēna Koutou (page one)

Ko _____ tōku Maunga (mountain)

Ko _____ tōku awa (river)

Nō _____ ahau (birthplace)

Ko _____ tōku Whanau (family name)

Ko _____ tōku ingoa

No reira, tēnā koutou, tēnā koutou, tēnā tatou katoa

(ot you can write it any way you like as long as it covers 5 sections

NON MAORI AND PAKEHA:

Tēna Koutou (page one)

Ko _____ te maunga e rū nei taku ngakau (the mountain that speaks to my heart)

Ko _____ te awa/moana e mahea nei aku māharahara (the river/ocean that alleviates my worries)

Nō _____ ahau (birthplace)

Ko _____ tōku Whanau (family name)

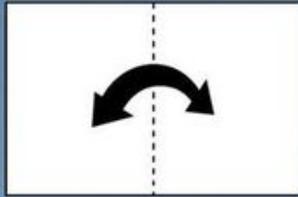
Ko _____ tōku ingoa

No reira, tēnā koutou, tēnā koutou, tēnā tatou katoa

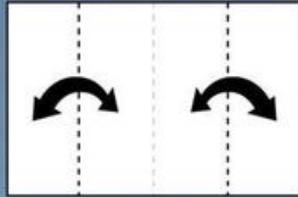
hand in this page when you are finished and I will photocopy it for you to cut up if you want to collage.

INSTRUCTIONS

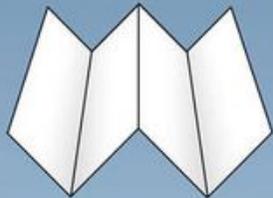
TAKE YOUR PIECE OF A3 PAPER



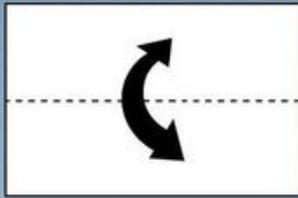
Fold in half. In both a mountain and valley fold. Unfold.



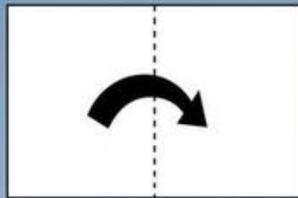
Fold edges to center/ into fourths. Unfold.



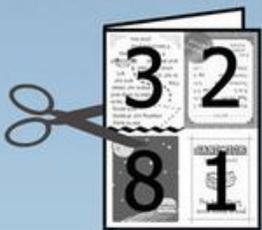
Your mini zine should now be in the shape of a 'W'



Fold in half lengthwise. Unfold.



Again, fold in half the other way.



Cut between 3&8 or 4&7. Fold lengthwise again. Now comes the ticky bit.



Push 4&3 and 7&8 away from one another - pull together at arrows.



Fold 1 to front, 8 to back. Done! Sit back and enjoy the fruits of your labor!

withjulie.com

STYLE IDEAS

